



2014-02-28

Corporations Canada
9th floor, Jean Edmonds Towers South
365 Laurier Avenue West
Ottawa, Ontario K1A 0C8

Corporations Canada
9e étage, Tour Jean-Edmonds sud
365, avenue Laurier ouest
Ottawa (Ontario) K1A 0C8

Corporation Number: **049072-5**
Numéro de l'organisation :

Request Received: **2014-02-24**
Date de réception de la demande :

Request ID: **6605255**
Numéro de la demande :

Your Reference:
Votre référence :

Please find enclosed the **Certificate of Continuance** (regarding transition) issued under the *Canada Not-for-profit Corporations Act* (NFP Act) and related documents for **CANADIAN DEAF SPORTS ASSOCIATION, INC. / L'ASSOCIATION DES SPORTS DES SOURDS DU CANADA, INC.** Please ensure that these documents are kept with the corporate records.

If the corporation is or intends to become a registered charity as defined in the *Income Tax Act*, a copy of these documents must be sent to:

Charities Directorate,
Canada Revenue Agency
Ottawa ON K1A 0L5.

The issuance of this certificate will be listed in the next Corporations Canada online Monthly Transactions report. The corporation will also be included in our online database of federal corporations. You can access both the report and the database on the Corporations Canada website.

Please ensure that the corporation is aware of its ongoing reporting obligations by referring to the pamphlet, "Your Reporting Obligations under the *Canada Not-for-profit Corporations Act*" enclosed or available on our website.

Additional information about protecting a corporate name is enclosed or available on our website.

Vous trouverez ci-joint le **certificat de prorogation** en ce qui concerne la transition émis en vertu de la *Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif* (Loi BNL) ainsi que les documents connexes relativement à **CANADIAN DEAF SPORTS ASSOCIATION, INC. / L'ASSOCIATION DES SPORTS DES SOURDS DU CANADA, INC.** Veuillez vous assurer de les conserver avec les livres de l'organisation.

Si l'organisation est ou prévoit devenir un organisme de bienfaisance tel que défini par la *Loi de l'impôt sur le revenu*, une copie de ces documents doit être envoyé à :

Direction des organismes de bienfaisance
Agence du revenu du Canada
Ottawa (Ontario), K1A 0L5

L'émission de ce certificat sera publiée dans le prochain rapport électronique des transactions mensuelles de Corporations Canada. L'organisation sera également ajoutée dans notre base de données de sociétés de régime fédérales. Vous pouvez consulter le rapport ainsi que la base de données dans le site Web de Corporations Canada.

Veuillez vous assurer que l'organisation est informée de ses obligations de déclaration. Vous pouvez consulter la brochure « Vos obligations de déclaration en vertu de la *Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif* » incluse ou disponible dans notre site Web.

Vous trouverez ci-joint ou dans notre site Web, des renseignements concernant la protection de la dénomination.

For further information, please visit our website or contact Corporations Canada.

Pour de plus amples renseignements, veuillez visiter notre site Web ou communiquer avec Corporations Canada.



2014-02-28

Corporation Information Sheet

Canada Not-for-profit Corporations Act (NFP Act)

Fiche de renseignements concernant l'organisation

Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif
(Loi BNL)

CANADIAN DEAF SPORTS ASSOCIATION, INC. L'ASSOCIATION DES SPORTS DES SOURDS DU CANADA, INC.

Corporation Number	049072-5	Numéro d'organisation
Corporation Key Required for changes online	66078396	Clé de société Requise pour mettre les renseignements à jour en ligne
Anniversary Date Required to file annual return	02-24 (mm-dd/mm-jj)	Date anniversaire Requise pour le dépôt du rapport annuel
Annual Return Filing Period Starting in 2015	02-24 to/au 04-25 (mm-dd/mm-jj)	Période pour déposer le rapport annuel Débutant en 2015

Reporting Obligations

A corporation can be dissolved if it defaults in filing a document required by the NFP Act. To understand the corporation's reporting obligations, consult the pamphlet "Your Reporting Obligations under the *Canada Not-for-profit Corporations Act*" enclosed or available on our website.

Corporate Name

Where a name has been approved, be aware that the corporation assumes full responsibility for any risk of confusion with trade names and trademarks (including those set out in the NUANS Name Search Report). The corporation may be required to change its name in the event that representations are made to Corporations Canada and it is established that confusion is likely to occur. Also note that any name granted is subject to the laws of the jurisdiction where the corporation carries on its activities. For additional information about protecting corporate names, consult our website.

Obligations de déclaration

Une organisation peut être dissoute si elle omet de déposer un document requis par la Loi BNL. Pour connaître les obligations de déclaration de l'organisation, veuillez consulter « Vos obligations de déclaration en vertu de la *Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif* » ci-joint ou disponible dans notre site Web.

Dénomination

Dans les cas où Corporations Canada a approuvé une dénomination, il faut savoir que l'organisation assume toute responsabilité de risque de confusion avec toutes dénominations commerciales, marques de commerce existantes (y compris celles qui sont citées dans le Rapport NUANS de recherche de dénominations). L'organisation devra peut-être changer sa dénomination advenant le cas où des représentations soient faites auprès de Corporations Canada établissant qu'il existe une probabilité de confusion. Il faut aussi noter que toute dénomination octroyée est assujettie aux lois de la province ou du territoire où l'organisation mène ses activités. Pour obtenir des renseignements supplémentaires concernant la protection d'une dénomination, consulter notre site Web.



Certificate of Continuance

Canada Not-for-profit Corporations Act

Certificat de prorogation

*Loi canadienne sur les organisations à but non
lucratif*

CANADIAN DEAF SPORTS ASSOCIATION, INC.
L'ASSOCIATION DES SPORTS DES SOURDS DU CANADA, INC.

Corporate name / Dénomination de l'organisation

049072-5

Corporation number / Numéro de
l'organisation

I HEREBY CERTIFY that the above-named corporation, the articles of continuance of which are attached, is continued under section 211 of the *Canada Not-for-profit Corporations Act*.

JE CERTIFIE que l'organisation susmentionnée, dont les statuts de prorogation sont joints, a été prorogée en vertu de l'article 211 de la *Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif*.

Marcie Girouard

Director / Directeur

2014-02-24

Date of Continuance (YYYY-MM-DD)
Date de prorogation (AAAA-MM-JJ)

Canada Not-for-profit Corporations Act (NFP Act)

Form 4031

Articles of Continuance (transition)

To be used only for a continuance from the Canada Corporations Act, Part II

1 Current name of the corporation	
CANADIAN DEAF SPORTS ASSOCIATION, INC. L'ASSOCIATION DES SPORTS DES SOURDS DU CANADA, INC.	
2 If a change of name is requested, indicate proposed corporate name	
N/A	
3 Corporation number	4 The province or territory in Canada where the registered office is situated
0 4 9 0 7 2 5	Quebec
5 Minimum and maximum number of directors (for a fixed number, indicate the same number in both boxes)	
Minimum number 3	Maximum number 10
6 Statement of the purpose of the corporation	
To encourage the development and affiliation of Provincial and Territorial Deaf Sports Associations (PDSAs) within Canada; To encourage the development and affiliation of National Deaf Sports Organizations (NDSOs) within Canada; To select and train, with the assistance of the PDSAs, NDSOs and Sport Committees, deaf athletes who meet the requirements for participating in international competitions, especially the Panamerican Games for the Deaf, the Deaflympics and/or the World Deaf Championships; To promote and facilitate the practice of amateur sports among deaf athletes in Canada; and To promote and facilitate High Performance sport programs for the Deaf community of all ages within Canada as stipulated in CDSA's standards.	
7 Restrictions on the activities that the corporation may carry on, if any	
None	

Articles of Continuance (transition)

8 The classes, or regional or other groups, of members that the corporation is authorized to establish

The Corporation is authorized to establish one class of members known as Organization Members. Each Organization Member will be entitled to receive notice of, attend and vote at all meetings of the members of the Corporation by way of Delegate.

9 Statement regarding the distribution of property remaining on liquidation

Any property remaining on liquidation of the Corporation, after discharge of liabilities, shall be distributed to one or more qualified donees within the meaning of subsection 248(1) of the Income Tax Act.

10 Additional provisions, if any

The corporation shall be carried on without the purpose of gain for its members, and any profits or other accretions to the corporation shall be used in furtherance of its purposes.

Directors shall serve without remuneration, and no director shall directly or indirectly receive any profit from his or her position as such, provided that a director may be reimbursed for reasonable expenses incurred in performing his or her duties. A director shall not be prohibited from receiving compensation for services provided to the corporation in another capacity.

11 Declaration

I hereby certify that I am a director or an authorized officer of the corporation continuing into the NFP Act.

Signature

Craig Noonan

Print name

Craig Noonan

Phone number

(514) 321-8686

Note: A person who makes, or assists in making, a false or misleading statement is guilty of an offence and liable on summary conviction to a fine of not more than \$5,000 or to imprisonment for a term of not more than six months or to both (subsection 262(2) of the NFP Act).

**Canada Not-for-profit Corporations Act (NFP Act)
Form 4002**

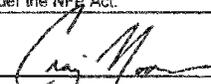
Initial Registered Office Address and First Board of Directors

(To be filed with articles of incorporation, continuance (transition), amalgamation, or continuance (import))

1	Corporate name
CANADIAN DEAF SPORTS ASSOCIATION, INC. L'ASSOCIATION DES SPORTS DES SOURDS DU CANADA, INC.	

2	Complete address of the registered office (cannot be a post office box)		
Number and street name			
10217 Boulevard Pie IX			
City		Province or Territory	Postal code
Montreal - Nord		Quebec	H1H 3Z5

3	Directors of the corporation (if space available is insufficient, complete attached schedule)	
First and last name		Address (cannot be a post office box)
Mark Kusiak		406 20 Discovery Ridge Close SW Calgary, Alberta T3H 5X4
Jonathan Guinta		4000 Somervale Court SW, Unit 4113 Calgary, Alberta T2Y 4J3
Rita Bomak		3 Heft Crescent Winnipeg, MB R2P 1N5
Mike Summers		123 Rue Magnan Beaumont, Alberta T4X 0A5

4	Declaration
I hereby certify that I am an incorporator of the new corporation, or that I am a director or an authorized officer of the corporation continuing into or amalgamating under the NFP Act.	
Signature	
Print name	Craig Noonan
Phone number	(514) 321-8686
<p><small>Note: A person who makes, or assists in making, a false or misleading statement is guilty of an offence and liable on summary conviction to a fine of not more than \$5,000 or to imprisonment for a term of not more than six months or to both (subsection 282(2) of the NFP Act).</small></p>	